



دوره هشتم تقنینیه

جلسه ۲۳

صورت مشروح

# مذاکرات مجلس

(بدون مذاکرات قبل از دستور)

جلسه سه شنبه ۲۹ فروردین ماه ۱۳۱۰ - ۲ ذی حجه ۱۳۴۹

قیمت اشتراك سالیانه ۱۰۰ تومان  
 شماره ۱۲۰ تومان  
 نك شماره: بگفران

مطبعه مجلس

# مذاکرات مجلس

صورت مشروح مجلس روز سه شنبه ۳۱ فروردین ماه ۱۳۱۰ \* (۲ ذی حجه ۱۳۴۹)

## فهرست مذاکرات

- ۱) تصویب صورت مجلس  
 ۲) تصویب يك نقره اجازت نامه  
 ۳) مرش مبان از طرف آقای وزیر امور خارجه  
 ۴) مذاکره واجح مطرح لایحه خالصجات انتقالي  
 ۵) مذاکره بتصویب اجازه گذاری دوستان به بوسه شير و خوردن سرخ  
 ۶) شور و تصویب لایحه معارج راه آهن در سال جاری  
 ۷) تقدیم يك نقره لایحه از طرف آقای کتیل وزارت طرق  
 ۸) تقدیم يك نقره لایحه از طرف آقای وزیر عدليه  
 ۹) شور دوم لایحه طرز انتزاع املاک اتباع خارجه  
 ۱۰) موقع و دستور جلسه بعد - ختم جلسه

مجلس يك ساعت و سه ربع قبل از ظهر برباست آقای دادگر تشکیل کردند

صورت مجلس سه شنبه بیست و چهارم فروردین ماه را آقای مؤید احمدی (منشی) قرائت نمودند \* \* \*

## [ ۱ - تصویب صورت مجلس ]

ولیس - در صورت مجلس نظری نیست؟ (گفته شد - خبر شعبه چهارم)  
 خبر (صورت مجلس تصویب شد)  
 جریان انتخابات آباده به تقریبی است که بر عرض میسرند.  
 در ۲۹ بهمن ۱۳۰۹ انجمن نظار مطابق قانون تشکیل  
 و شروع بتوزیع نمره و اخذ آراء نمود در ۲۸ اسفند  
 واپرن نمایندگان آقای میرزا رضا خان حکمت از آباده)  
 خانه باقیه در نتیجه آقای میرزا رضا خان حکمت با اکثریت

\* عین مذاکرات مشروح بیست و سومین جلسه از دوره هشتم تقنینیه. (مطابق قانون آذر ماه ۱۳۰۰)  
 دایرة تند نویسی و تفریر صورت مجلس

\* \* \* اسامی غائبین که ضمن صورت مجلس خوانده شده است: غائبین: اجازه - آقایان: افشاری - ارباب کیمرو - دکتر سنگ  
 جیری  
 غائبین بی اجازه - آقایان: تپور ناس - دبستانی - حاج میرزا حبیب الله امین - حاج محمد رضا چهلانی - مرتضی قلیخان یاق -  
 طاش خان - اعظم زنگه - آقا رضا مهدوی - هراز - مسعود لاجی - منتضدی  
 فیر آردکان بی اجازه - آقایان: حاج حبیب آقا مهدوی - پورشهری - اسدی - مسعودی - شریعتشاده

۹۵۷۲ رای از ۱۰۷۴۹ نمایانده کی هشتاد و دو روز تفتیشی انتخاب شد، و چون نکشای باجمن و مجلس رسیده بود شب چهار به افتای اراه نمائندگی ایشان را صدیق و اینک خبر آرا برای تصویب تقدیم مینماید

**رئیس** - موافقین باصحت نمایندگی آقای مرزا رضا خان حکمت قیام فرمائید (اغلب قیام نمودند) تصویب شد

**[۳ - معرفی معاون انظر برای آقای وزیر امور خارجه]**

**رئیس** - آقای وزیر امور خارجه

**وزیر امور خارجه** - علامه حسنعلی خان غفاری رایه مجلس شورای ملی است موافقت وزارت امور خارجه معرفی مینماید (نمائندگان - صحیح است مبارک است)

**[۴ - مذاکره راجع بطرح لایحه خالصجات انتقالی]**

**رئیس** - آقای وزیر مالیه

**وزیر مالیه** - بنده تنها دارم لایحه خالصجات انتقالی که عرض خواهم است امروز مطرح شود اگر اجازه فرمائید

**الر** - بنده موافقم

**رئیس** - مخالفند؟

**الر** - بی

**رئیس** - بفرمائید

**الر** - بر حسب مقرراتی که همیشه داشتیم قرار بود لایحه را اولاً در یک موقعی قیام مجلس شورای ملی در فراسویان و او را که یک نظریات دارم که در مجلس مقضی نیست وقت گرفته شود در آنجا صحبت کنیم و اصافاً بنده عراضی که در اینجا دارم یک نظریاتی است که مقضی نمیدانم عرض کنم در فراسویان هم که نیاوردند و این فوریت بالاخره ما نمی توانیم قبول کنیم مایه نظریات خودمان را در یکجایی بگوئیم باید یکجایی باشد والا کیل مقاصد خود را در در کجا بگوئید جایش را مینماید (دشمن - همین جا بگوئید آقا) این جا نمیتواند بگوئید. برخلاف مقررات قانون مینویسد بنده و دردم اینجا بخوانم؟ که کذب نیست باید اینجا بگویم که آقای وزیر مالیه بنده را قانع کند.

**وزیر مالیه** - این لایحه نوشته شده است که بخورم ولی مقصود دو فوریت که نوشته شده است اگر معلی

بعد فوریت به مجلس باید این بهتر است که در یک جای دیگر نشته شود و گفته شود و مذاکره خصوصی بعد آمدنا مطلب روشن شود این ترتیب خوش بکسیون رفته است و تمام ملاحظات و استدلالاتی که بنظر آقایان اعضاء کمیسیون آمده است تمام ترتیب داده شده است و منفع شده است و آمده است در مجلس و سایر آقایان هم غیر از اعضاء کمیسیون آقایان دیگر هم این ملاحظاتی خواهند داشت ولی نمیدانم چنانی دارم که در مجلس ذکر شود برای اینکه خودش یک قانون جدیدی است میفرمائید که شاید بعضی از آقایان گذشته منافاتی داشته باشد آهم هیچ مانعی ندارد که قانونی با قانون دیگر منافات داشته باشد (افر - بنده همچو عرض نکردم) بنده همچو نفیهم ندانم صورت کمان نمیکم که مانعی داشته باشد خصوصاً این طوری که در کمیسیون ملاحظه شده و یک مدت مهلتی برایش قای شده اند و هرچه این قانون تاخیر شود چون از اول خردا این مهلت فراموش شده است آنوقت ملتزمم در پرداخت اقساط خودشان کم می شود و اگر هم صلاح نمیداند بنده عرض ندارم

**رئیس** - آقای افسر قانع شدید؟

**الر** - بنده که قانع ندمم رای به بگردم البته اکثریت خواهد داشت ومن خواستم این صحت را بکم که اگر اینجا نظریات خودم را عرض میکنم بد نباشد.

**رئیس** - بنده یک راه حلی بندمزم رسیده برای اینکه نتوانم این نظر آقا و این نظر بنده و آن این است که لایحه دوشوری است یک شورش و صحبت میکنم بعد در خلاصان ذکر کمیسیون نظریات را اظهار میکنم تا بالاخره جمع بین دو نظر بیود

**وزیر مالیه** - فوریت تقاضا شده است

**الر** - خیل خوب لایحه اش را می آورند بنده عرض ندارم

**وزیر مالیه** - اسکر میل دارند بیشتر ملاحظه بشود مخالفتی ندارم

**الر** - میگذارم برای جلسه بعد

**[مذاکره و تصویب اجازه و انباری دوشان تپه به مؤسسه شیر و خورشید سرخ]**

**رئیس** - خبر به کمیسیون بوده راجع به انتقال باغ و قات دولتی دوشان تپه بشیر خورشید سرخ قرائت می شود:

**خبر کمیسیون**

کمیسیون بودجه لایحه نمره ۴۹۵۷۷ دولت راجع واکذاری باغ و قات دوشان تپه به مؤسسه شیر و خورشید سرخ مطرح و با حضور نماینده دولت مورد مطالعه قرار داده نظر پایتکه مؤسسه مزبور خود تقاضا نموده بود باغ مزبور به موسسه برای امور خیریه واگذار شود کمیسیون با پیشنهاد دولت موافقت و با اصلاحی اینک واریت آنرا تقدیم میدارد

ماده واحد - وزارت مالیه اجازه داده می شود باغ و قات دولتی دوشان تپه را به ملکیت مؤسسه شیر و خورشید سرخ واگذار نماید.

**رئیس** - مذاکره در ماده واحد است. آقای مؤید احمدی

**علیراجه احمدی** - بنده از موقع استفاده کردم که نظریات خود را در کلمات این لایحه عرض آقایان برسانم. اولاً باید حقیقتاً قدری نادانی کرد از وجود آقای امیراعلم که حقیقتاً یک خدمات برجسته به سبب این ملکیت در طرف چند سال است که بعمل آورده (نمائندگان - صحیح است) اولاً آقایان یک دارالکفای خراسان را قبلاً تشریف بردن ایشان بهشده دیده بودند و بعد از تشریف بردن ایشان بهشده خدمتانی که در دارالکفای کرده اند و آن را بطور جدید ساخته و تخت خوابهای خیلی منظم و امور می ترتیب آنرا از منظر و مرتب و بصورت یک مرضخانه خیلی صحیحی آنجا را درست کرده اند که عکسهای آنها را بنده در داخل دارم که دوطرفان منتشر شد و ثانیاً آنچه که باز بنده خاطر دارم در دوره سوم آقایان نمایندگان آن دوره بعضی تشریف دارند که مرضخانه که فعلاً باسم مرضخانه تپه در خیابان سه هست و به زحمات و خدمات ایشان تأسیس شده است بعد

مرضخانه نسوان بود که در همدات ایشان در طهران تشکیل شد و بعد خدمتانی که در مؤسسه شیر و خورشید سرخ انجام دادند آن در روز دهم جمیع این الملل دنیا یک مقرر کردی را احراز کرده قابل تشکر و تقدیر است و مخصوصاً شخص آقای امیراعلم گذشته از خدمات عمومی همه دیدم در طهران که خودشان را حقیقتاً وقف کرده اند بر امور آن خیریه تلاش و وقتی که در آذربایجان زلزله واقع شد ایشان فوراً بالار بازن حرکت کردند و خدمات خیلی بزرگی در آنجا انجام دادند و بعد همین موقع زلزله خراسان این است که کواصفاً امیراعلم آید نوعی رسیده است و کوچکترین خدمتی که مایه وایم بجایا نموده شیر و خورشید سرخ بکیم این است که این خدمات دولتی را تقویض کنیم به موسسه شیر و خورشید سرخ (ایمان - پس شما موافق هستید آقا) و بعد بنده این کوچکترین بادش است که ما برای موسسه شیر و خورشید سرخ انجام میدهم و امیدوار هستم که مجلس شورای ملی و دولت خدمات ایشان را در نظر گرفته بادشاهی بزرگتری بدهند. این است که بنده بزبانه خود لازم دانستم از موقع استفاده کرده و تشکرات خود را از ایشان تقدیم کنم.

**رئیس** - آقای عدل

**عدل** - بنده عرضی ندارم نباید مخالفت حرف بزنم بعد ایشان که موافق بودند

**رئیس آقای دبا**

**طباطبائی دبا** - بنده موافق هستم فقط خواستم سؤال کنم که مؤسسه شیر و خورشید این محل دوشان تپه و قات و باغ آرا برای چه مصرفی لازم دارند آنرا توضیح بدهند.

**امیراعلم** - بنده اولاً فوق العاده متشکرم از نماینده محترم که اینجا خدمات قابل ذکر و فخر را فرمودند و تسخیر فرمودند از خدمات قابل ذکر که هیچ لاین اظهار و ابراز نیست برای اینکه وظیفه خودم را ادا کردم. اگر این ذای وظیفه بنده با اینکه تشکرات تلقی شود آن خدمات بنده از این میروود حقیقتاً خودم و وجدانم خجالت. معذک فوق العاده متشکرم از نماینده

مختر و ایدواریم پیش ازینش بنوام که بوطن خدمت بکنیم. ادرایج نوشیحانی که آقای دینا خواستند ناچارم عرضی بکنم که معلوم شود که جمعیت شیر و خورشید سرخ این محل را برای چه خواستند. آقایان نمایندگان مختر میباید که متأسفانه تلفات اطفال درمملکت ما نسبتاً زیاد است و یک قدمی جدی برای جلوگیری از این تلفات تاکنون برداشته نشده است. جمعیت شیر و خورشید سرخ که برای خدمات نوعی تأسیس شده است یکی ازمواد برام خودش را جلوگیری از تلفات اطفال نوشته است و سالی پیش هم یک بار پانته هم نوشته شد و انتشار داد البته حفظ اطفال برای آتیه این مملکت لازم بتوضیح نیست که تاچه اندازه مفید است هر فرد قوس یک مملکتی زیاده تر باشد قدرت و عظمت آن مملکت بیشتر است برای اینکه برای حفظ مملکت بازوهای توانا لازم است و هر فرد عده آنها زیاده تر باشد البته بهتر خواهد بود. مؤسسه شیر و خورشید سرخ شروع و این اقدام را از وظائف خود دانست و بطوریکه عرض کردم پانته پانته از طرف خود انتشار داد و اینها باید با کمالات اختصار عرض کنم از طرف خود کمالاتی که همیشه خدمات نوعی دروآنه این جمعیت را متوجه بوده اند اقداماتی بعمل آمد که کمک بشود با جمعیت در این فکر شایعات در اولین تفسیر این تصور شد که اول یک مطب مجانی برای اطفال شیر خوار تأسیس کنیم و بعد از آن یک محلی را هم برای نگهداری نوزادگان مثل مؤسسه نوزادگان ایجاد کنیم که در آنجا علاوه بر اینکه اطفال شیر خوار را نگهداری کنند یک مریضخانه هم تأسیس بشود در همانجا برای اطفال که مخصوصاً هر وقت ناخوش شدند در همانجا نگهداری بکنند و به علاوه اطباء ما یعنی شاکرکان طب ما بنوانند امراض اطفال را در آن مریضخانه ببینند و تخصص پیدا کنند در امراض اطفال. نظر باینکه مریضخانه های مخصوص اطفال بقدر کافی ما نداریم اغلب می بینم که همقطار های بنده یعنی اطباء مختر که در ولایات کار میکنند بگذردی از آن امراض اطفال دور میشوند و حالا علاوه بر فرائدی که

تأسیس این مؤسسه برای اطفال دارد که فوائدها هم هم برای شاکر دان مدرسه طب خودمان خواهد داشت که آنها هم میتوانند استفاده کنند و میخرام عرض کنم که یک طب مخصوصی است برای اینکه بچه که نمیتواند بگوید کجا بپاش درد میکند یک تحمیلات عملی مخصوصی لازم دارد طبیب در آن امران و در تشخیص و معالجه مهارت پیدا میکند. ما آن معلب را که تأسیس میکنیم میدان عشق خواهد بود آن مؤسسه نوزادگان را در ایالت و ولایت خواهیم ساخت و در تحت نظر ما بقیه های مخصوصه در آن تربیت اطفال از نهار و دختران تحصیل کرده در تحت نظر همان طبیب و علاوه نظر تحصیلاتی خواهیم کرد و متأسفانه خواهد شد و بعد جمعیت شیر و خورشید سرخ در نظر دارد که یک عده کافی پرستارهای عالمه را تهیه کرده و با متخرج خودش بانها مأموریت بدهد که بروند در شهرها و بعد در دهات و دو منزل فقرا و بالاخره وقتی که واپس آنها میرسد با خبری بانها میرسد خانواده های فقیری که کم حمل میکنند چون اینها پرستار هستند میتوانند وارد شوند در منازل آنها و دستور تربیت طفل را بپردازند بدهند و اگر فقیر است کمک مالی بانها بشود و اگر قرضاً مادر آنها شیر ندارد همان بچه ها را برقیستند در مؤسسه شیر و خورشید سرخ که آنها پرستاری کنند که تلف نتواند کم کم این مؤسسه وقتی که نتواند گرفت شبانته در ولایات دایر خواهد شد بعد از چند ساله امیدواریم از تلفات اطفال کاملاً جلوگیری شود و این اطفال را هم که حالا نسبتاً زیاد تلف میشوند جلوگیری شود و نوس ایران در آنجا انتشار پیدا کند یکی از رفقای مختر میباید زمانی در روز از بنده سوال میکردند که بسیار خوب است این خیالی که شما دارید ولی یک متخرج زیادی لازم دارد در جواب بنده عرض کردم به صحیح است پول هم خیلی لازم دارد ولی جمعیت شیر و خورشید سرخ متکی است به توجهات اعلیحضرت عالی و مساعدت دولت و متکی بچهارمردی وقت و افراد ملت نظر باینکه این جمعیت ملی است و افراد ملت هم مساعدت میفرمایند جمعیت شیر و خورشید سرخ

هم بداند میباید که افراد ملت حسن جریان امور بشیر و خورشید سرخ را فهمیده و بهجسات او بی برده اند وقتی که یک ملتی بهجسات یک امری بی برد میبازان امیدوار شد که پول هم پیدا خواهد شد و ما آن خیال را با ما که دارم بوقع اجرا نمیتوانم بگذارم چنانچه در ظرف همین چند سال چندین مریضخانه ها و سایر مؤسسات دیگر همینطور تأسیس شده بدون اینکه بگذرانیم هم سرمایه داشته باشند بانوچه اعلیحضرت عالی و همت افراد ملت چنانچه آقایان و مخصوصاً آقای دینا میباید که تهیه مؤسسات خیریه مادر آذربایجان چنددهم بشود (دینا) - صحیح است) و همینطور در خراسان و سایر نقاط ایران و بالاخره همینطور که آنها ساخته اینها هم میباید و خواهد کرد و این افراد چون مردم ملت ایران هم جمعیت ملی خود را محتاج نخواهند گذاشت در خانه هم امیدوارم این لایحه را تصویب فرمایند

و جیس - آقای دینا

**عبدالحسین خان دیلم** عرض میکنم در این لایحه یک چیزی از قلم افتاده است مطابق اطلاعی که بنده دارم قات فرح آباد و دوشان تپه مشترک است و در اینجاسمی از آن قات برده شده و بنده عقیده ام این است که اگر آقای وزیر مالیه موافقت فرمایند با سالی از فرح آباد برده شود یا آخوردیکه بنده پیشنهاد کردم موافقت فرمایند

و جیس - پیشنهاد فرات میباید

بنده پیشنهاد میکنم ماده واحده بنحو ذیل اصلاح شود ماده واحده - بوزارت مالیه اجازه داده می شود که باغ و قنات دولتی سهمی دوشان تپه را بملکیت مؤسسه شیر و خورشید سرخ واگذار نمایند

**قزاقی مالیه** - فعلاً جواب کافی در این خصوص نمیتوانم عرض کنم چون بنده هم میدانم که باغ دوشان تپه فانی دارد حالا لایحه ام از قنات دارد بایشتر با از جای دیگر هم دارد درست بنده نمیدانم ولی منظور این است که حاکم حال حاضر بشیر و خورشید و واگذار شود اگر همه قنات است همان را و اگر یک سهم است همان یک سهم و غیر از این منظور نیست اگر پیشنهادی شود

که همین منظور حاصل شود بهتر است.

**و جیس** - عقیده آقای غنبر چیست ؟

**دکتر طاهری (مخبر آمپویان)** - در پیشنهاد آقای دینا همینطور که آقای وزیر فرمودند و قبول کردند مقصود این است که آنجا زمین قنات شملق باغ و دوشان تپه را در اختیار هست و واگذار می شود.

**و جیس** - پیشنهادی از آقای دکتر ملک زاده رسیده است فرات می شود

پیشنهاد میکنم ماده واحده بطریق ذیل تنظیم شود:

ماده واحده - بوزارت مالیه اجازه داده می شود باغ و قنات اطراف آن و قنات دولتی دوشان تپه را بجمعیت شیر و خورشید سرخ واگذار نماید.

**ملک زاده** - اگر اشخاص توسعه خواه و موفق نندند که از جنگها و از حوادث وارد جلوگیری کنند می کنند و می میکنند که حتی الاندکان از جنایات جنگ و صدماتی که حوادث وارد میآورد جلوگیری بکنند و فکری برای آن بدهند بکنند عقیده بنده همین است که از برای این منظور ناچارم موافقت حاصل کرده است همین مؤسسه است که در ممالک مسیحی و اروپا او را ملایب امر می نمایند و در مملکت ما خوشبختانه این مؤسسه (شیر و خورشید سرخ) تأسیس شده است البته خوشبختانه که در مواقع جنگ مؤسسه طب و شیر و خورشید سرخ ما موفق شده است نسبت بپدبختها و مجروحین انجام داده است بقدری دانهایش زیاد و وسیع است که باید کاملاً در این موضوع نوشته شود و چیزی که فوق العاده قابل تمجید و تحسین است این است که این مؤسسه در مواقعی که در دوشان تپه کشتن مهربان آمده هستند و مشغول جنگ و جدال شده بدون رعایت مذهب و زنا و پدبختها و مجروحین و اگر فزادان کمک میکنند آنها از منعم قاب با کمالات جت و کوشش عقیده بنده این مؤسسه بزرگترین مؤسسه ملی است که ترحم و شفقت بشر را نشان میدهد و بالاخره این مؤسسه خودش یکی از بزرگترین دلایل برعطفه نوع دولتی و بالاخره نفعی از یک جامعه است و با داشتن وسائل خوشبختانه این مؤسسه موفق شده است که در این مدت یک خدمات

زیادی بکند و حتی يك كنگهال هم برای مجاور و ملی که گرفتار حوادث شده است همیشه میکند و این نکته را هم بنده باید عرض کنم که احتیاجات صحنی بقدری زیاد است حتی دره مالک دیگر مخصوصاً در مملکت ما که هر قدر صحبها بزرگ باشد نمیتواند رفع این احتیاجات صحنی عمومی را تامین کند و البته باید وسایط صحنی ملی بحدت عمومی کمک کند و این تصمیمی که حقیقتاً دولت گرفته است که کمکی بکند بشیر و خورشید سرخ البته خیلی بجا و بیورد است مخصوصاً در این موقع که میخواند يك مرتبناخه از برای اطفال تهیه کند زیرا امراض اطفال در ایران خیلی زیاد است و این طریق مالهجه طفل هم خیلی مشکل است چون طفل وقتی که مریض شد اگر مالهجه نشود و بزرگ شود خیلی مشکل است مالهجه اش برحال بنده در اینجا می خواستم توضیح بدهم که چون این باغ و اگزار شده است بیوسه شیر و خورشید سرخ و در آنجا میخواند يك باغی بگذارند برای مرتبناخه خوبتر از برای اطفال آن باغ هم بیوسه و اگزار شود که بیوسه بتواند یعنی احتیاجات خودش را از قبیل سبزی کاری و اینها تامین نماید مقصود بنده این است و امیدوارم آقای وزیر مالهجه ما باین مقصود موافقت فرمایند و جمعیت را بدین بوسه بکنند

ولیس - آقای اعتبار

**اعتبار** - به قوت سلامت از فرمانباشان آقای دکتر راکه همه مقدمین وزارت اینی اموسه را هم همه میداند و هیچکس منکر نیست نظری که بنده داشتم که مخالفت با این پیشنهاد کردم این است چون دیدم در پیشنهاد تخصیص داده اند بجمعیت شیر و خورشید سرخ و حال آنکه باید بیوسه شیر و خورشید سرخ و اگزار شود و قیلاً هم دولت همینطور آورده بود در کمیسیون و نوشته بودند جمعیت شیر و خورشید سرخ و مالاصلاح کردیم (ملک زاده) این قسمت را کتبتیم که جمعیت هم تبدیل بیوسه شود) و جمعیت را مؤسسه کردیم و ملکیت را هم اضافه کردیم که اگر بیوسه شیر و خورشید

سرخ محتاج شد که این چاروا تبدیل با حسن کند و بخواهد در آن تغییراتی بدهند بتوانند  
**ولیس** - نظر آقای مخبر چیست؟  
**مخبر** - اصل نظر آقای ملک زاده این بود که از برای هم اضافه شود منتها این است که پیشنهادشان به اسم جمعیت بود که آقای اعتبار اشکال کردند و خود آقای دکتر ملک زاده هم معتقد بودند باینکه بیوسه باشد اما اینکه از برای هم اضافه و اگزار شود کمیسیون بودجه و عتاقی ندارد و اگر آقای وزیر مالهجه هم موافق باشند مناسی ندارد

ولیر مالهیه

اولاً اینکه این مسئله بملکیت و اگزار شود با اینکه همین طوری و اگزار شود این مسئله در میان مؤسسات ملی و مؤسسات دولتی در ضمن عمل فرقی نمی کنند هیچ دلیلی هم ندارد که بملکیت و اگزار شود مگر وقتی که بخواهند بفرورشد و منظور دولت هم این نیست مقصود این است که این مؤسسه از دست نرود بکند برای همان اموریکه شیر و خورشید سرخ در نظر دارد و برای آنها تاسیس شده است دولت این باغ را و اگزار می کند یعنی ابر برای مرشاء و امور خیریه (کاروانی) نه برای اینکه بفرورشد) ولی برای اینکه نسیکند آنکه مثلاً اگر لاره شد آن را بفرورشد و چند باب دکان یا مستغلات بخردند که عایداتش بیوسه شیر و خورشید سرخ برسد باین ترتیب البته راضی نیستند و می خوانند که همینطوری باشد در باب از برای هم که پیشنهاد فرمودید این يك چیزی است که دامنه اش وسعت پیدا می کند عجباً موافقتی که حاصل شده این است که آنچه که از قبیلان و دولت در نظر داشته اند همان باغ است ولی باین ترتیب خیلی چیز بیش میشود علاوه کرد ولی در موقعی اگر لازم شد علاوه میشود ولی بنده نمی بینم چون که این مسئله محتاج به مطالعه جدیدی میشود و باید دوباره تحت مطالعه و مدافعه درآید این را اصرار فرمایید بعد اگر لازم شد البته دوسمیه ممکن است يك لایحه دیگری بیاید و علاوه شود چون این لایحه از آن جمله

اولی است که همیشه مجلس شورای ملی حاضر است بان رأی بدهد (صاحب است) اما راجع باصل لایحه بیوسه قنات باغ بنده این جا توضیح داده اول هم عرض کردم که نوشته شده باغ دوشان تپه و همچنین قنات دولتی آن جا بنرینبی که آنان هست یعنی ترتیب فعلی ترتیبی که فعلاً استفاده یعنی تاحدی که فعلاً استفاده میشود.

**ولیس** - پیشنهاد دیگر آقای دنیا مقام محترم ریاست مجلس شورای ملی - بنده ماده واحد را اینطور اصلاح می کنم :

ماده واحد - بوزارت مالهیه اجازه داده میشود باغ و قنات دولتی دوشان تپه را با حفظ حق الترتیب فعلی فرح آباد بملکیت بیوسه شیر و خورشید سرخ و اگزار نماید **دنیا (عبدالصحنیان)** - اصلاح این قنات معلوم نیست که مال دوشان تپه است یا فرح آباد يك قناتی بودم است که احداث شده است و دو باغ در زیر سایه این قنات آباد شده است یکی فرح آباد است یکی هم دوشان تپه مالک قنات و مالک هر دو باغ هم يك نفر بوده است و ترتیبی که خود وزارت مالهیه با دربار صلاح می دانسته است این دو باغ و با مشروب می کرده است امروز يك قسمت از این دو باغ که باغ دوشان تپه باشد اگزار میشود بملکیت بیوسه شیر و خورشید سرخ و بيك مؤسسه مستقل اختصاص میدهند ممکن است که فردا بیوسه شیر و خورشید سرخ قائل شود که اصلاح باغ فرح آباد دارای فخره نیست و حال آنکه آلمان معمول است فرح آباد هفت چهار روز همیرد و بقیه را دوشان تپه میبرد ولی اگر این طور این لایحه باقی بماند باغ فرح آباد که يك باغ دولتی است و باغ بسیار آبادی است بکلی خشک خواهد شد و بنده تذکر میدهم که در و اگزاری سلطت آباد هم سابقاً يك حق آبه برای فرح آباد و دوشان تپه از آن جا حفظ شده است این است که بنده این جا پیشنهاد کردم

و از آقای وزیر مالهیه استنداء کردم که این را همین ترتیبی که بنده پیشنهاد کردم قبول فرمایند که بهاد این اسباب اشکال نشود.

**ولیر مالهیه** - بنده در آن جواب اول هم عرض کردم ممکن است اینطور باشد. خود علم نقلیه ندادم ممکن است اینطور باشد بلکه پیش از این عرض میکنم و میگویم باور هم میکنم که همین طور است ولی اظهار میکنم یکی از آقایان که فرمایند همچو اطلاعیه دارند باچطور میکند که بیوسه این جا دارد و چهار هم آن جایی دیگر از آقایان شاید فرمایند بیوسه این جا دارد و بیوسه آنجا باچهار هم این جا دیگری طور دیگر بگوید این اسباب زحمت و اشکال می شود ولی بنده این را قبول دارم که گفته شده باغ دوشان تپه به مدعا بیان چیزی که نوشته و تقدیم کرده ام آقای ولیریس گمان میکنم اگر اصلاح شود مقصود सरकार تامین خواهد شد.

**دنیا** - پیشنهاد بنده دوم تپه قنات شد.

**ولیس** - پیشنهاد جناب عالی دوباره قرائت میشود (پیشنهاد آقای دنیا مجدداً قرائت شد)

**ولیس** - ماده را که اصلاح شد يك بار دیگر می خوانیم که هر کسی اشکالی دارد اظهار کند: ( بوزارت مالهیه اجازه داده می شود باغ دوشان تپه و قنات دولتی تاحدی که ...

**ولیر مالهیه** - وقنات دولتی را و قنات دولتی را تاحدی که فعلاً برای باغ مزبور از آنجا استفاده می شود بملکیت بیوسه شیر و خورشید سرخ و اگزار نماید)

**ولیس** - رأی می گیریم - موافقت با ماده واحد بیوسه که اصلاح و قرائت شد و رفته سفید خواهد داد

( اخذ آراء بعد اتمام دوره بود و در وقت سفید تعداد شد )  
ولیس - عده حاضر صد با کیمت بود و پیش از آنکه  
تصویب شد :

۶- شور و تصویب لایحه مخارج راه آهن بدسال ۱۳۱۰  
ولیس - خبر کمیسیون بودجه راجع به اعتباری  
که از محل عایدات قد و شکر برای ساختمان راه آهن  
خواستند فراق می شود :

خبر کمیسیون

لایحه نمره ۱۲۹۰ دول راجع بقضای مبلغی اعتبار  
از محل عایدات قد و شکر برای مخارج راه آهن با  
حضور آقای کاظمی کلیل وزارت طرق و شوارع در  
کمیسیون بودجه مطرح نظر پتو بنجانی که از طرف  
ناایندی دول داده شد کمیسیون بالایحه منبوره مواقت  
نموده و اینک ماده واحده ذیل را برای تصویب مجلس  
شورای ملی تقدیم می نماید :

ماده واحده - وزارت مالیه مجاز است دوسال ۱۳۱۰  
بمبلغ پنج میلیون و دویست و پنجاه هزار تومان بابت  
مخارج تکمیل راه آهن جنوب و مصارف مربوطه به  
مخارج شاهرود و مخارج بهره برداری راه آهن شمال و  
مخارج تکمیل قشر برداری راه آهن منبوره از علی آباد  
بطرف طهران و مخارج کنتی شن کنی و مصارف  
کارخانه سنت سازی و ساختمان راه وین دامغان ویندر  
جز برای تهیه فخل سنگ راه آهن شمال و مخارج ادارتی  
و حقوق پرسنلی اداره مرکزی راه آهن از عایدات  
انحصار قد و شکر و جای وزارت طرق و شوارع پرداخت

نماید - تعیین میزان قلمی اعتبارات هریک از اقلام خرج  
مذکور در فوق بوجه تصویب هیئت وزراء خواهد بود  
ولیس - ماده واحده مطرح است ایسان

یاسالی - عرض میشود بطوری که این بارین  
تقدیم شده است میرساند که هیئت وزراء تصویب نامه ای  
صادر میکنند و بهائی که از برای مخارجی که در این ماده  
واحد معین شده است تعیین میکنند . اولاً نوع خرجها  
بهم فرق دارد و خرجها خیلی مختلف است و اینقدر  
ماده گذاردن از مجلس بنظر بنده کمتر اتفاق افتاده  
است و کمتر سابقه دارد خرج کارخانه - سنت سازی با  
قشر برداری راه آهن هیچ بهم مربوط نیست و این یک  
سابقه ایست که حالا ایجاد و شوارع می شود ولی بالآخره  
چون مبلغ کل را تعیین میکنند قشر بنده چندان سنگینی  
ندارد ولی عرض می شود که نظر اکثریت اگر این  
سابقه را تصویب و تأیید کرد این موضوع - بعد - بط  
کند ، ولی چیزی که بیشتر مورد توجه و نظر بنده است  
راجع بساختن راه شوسه وین بندر وین دامغان است بنده  
می خواستم سؤال کنم که آیا برآوردی شد است که این  
کار شوسه کردنی قشر بنده خرج دارد چه بهائی در نظر  
دولت و نیت وزارت طرق هست که باین کار تخصیص  
بدهند یا خیر ؟

کلیل وزارت طرق و شوارع ( آقای کاظمی ) -  
در وقت است و این بود که پنجاه الی شصت هزار  
تلفظ برای بود که پنجاه الی شصت هزار تومان کافی  
است ولی بعد که از تعیین محلی تحقیق شد معلوم شد که  
این مبلغ کافی نیست و صد هزار تومان حد اکثر برآورد

تتو اسامی رؤی دهندگان : آقایان ، ملک آردش - دولتی - سهرابیان ساکینان - تة الاسلامی - دکتر علمری  
میر سزینی - سامی - حاج علی اکبر امین - حبیبی - قومی - میرزا احمد افند - حبیبی میرزا دولتشاهی - میرزا یاسلی - هفتی - بندشور - طائی خان - عبدالعزیز خان دینا - هزار جری  
حاج میرزا آقا مهدوی - میرزا علی نواب - میر سید محمد عیسی - قراقرز - دادور - دکتر شیخ - امیر حسین خان بختیاری - احمد  
وهدا - حبیبی خان نواب - میر سید محمد عیسی - قراقرز - دادور - دکتر شیخ - امیر حسین خان بختیاری - احمد  
محمدتقی خان احمد - موف - قاضی خان بختیاری - ابوالحسنان میرزا - تابانی - امیر ابراهیم - ملکه زاده آینی - آصف - مرتضی  
میرزا محمد خان وکیل - طباطبائی وکیل - آرت جان باغی - مقدم - میر سهرابی - محمد ضیائی - طهرانی آینی - آصف - دکتر  
صفاخان خان سیدی - غزالی - مصمم سنگ - اسکندری - محمد علیخان - دادور - امجدی - دکتر امیر اعظم  
میرزا صالحخان اکبر - میرزا علی طریخان تریچ - محمد ناصر فتاحی - قتی - لاریجانی - وعبیری - حکمت - اوبی - آزادی  
صفاخان خان سیدی - غزالی - مصمم سنگ - اسکندری - محمد علیخان - دادور - امجدی - دکتر امیر اعظم  
میرزا محمد تقی طباطبائی - میرزا علی بابایی - لاریانی - حاج میرزا حسین خان قاضی - آینی - دکتر ملک زاده - مرتضی  
غزالی - میرزا عبدالعزیز - میرزا علی طریخان تریچ - محمد ناصر فتاحی - قتی - لاریجانی - وعبیری - حکمت - اوبی - آزادی  
غزالی - میرزا عبدالعزیز - میرزا علی طریخان تریچ - محمد ناصر فتاحی - قتی - لاریجانی - وعبیری - حکمت - اوبی - آزادی  
مؤید احمدی - کاروانی - مولوی - میرزا سیحان افشار - احتشام زاده - هبل - غیر فرمند - میرزا محمد تقی طباطبائی - مصمم  
چهارتنی - میرزا - میرزا احمد - بهیانی - غزالی - دکتر ضیائی

نمده است و در این اعتبار منظور شده است که اگر این  
بمبلغ لازم شد محلی برای خرچش باشد.

دشتی - عرضی ندارم  
ولیس - موافقت با ماده واحده و در وقت سفید  
خواهد داد

( اخذ آراء بعد اتمام دوره بود و در وقت سفید شماره شد )  
ولیس - عده حاضر ۹۹ با اکثریت شصت و هشت  
رای تصویب شد :

۷- تقدیم یک فقره لایحه از طرف آقای کلیل وزارت طرق

ولیس - آقای کلیل طرق  
کلیل وزارت طرق و شوارع - بموجب قانون  
بیت و چهارم مهر اجازه داده شده بود که به تعیین  
و انتصاب قشری برای راه آهن جنوب ناخراساند هزار و سیصد و پنجاه  
استخدام نمود یک عده که لازم بود استخدام شده اند  
و چون موعد آن اعتبار منقضی شده است و برای احتیاج  
است که یک عده دیگر استخدام شوند لایحه در اینده موضوع  
تهیه شده و تقدیم میشود .

۸- تقدیم یک فقره لایحه از طرف آقای وزیر عدلیه

ولیس - آقای وزیر عدلیه  
وزیر عدلیه - یک لایحه ایست برای ارجاع کمیسیون  
عدلیه تقدیم میشود ضمناً استدعا میکنم لایحه راجع  
باملاک مزروعی اتباع خارجه جزو دستور ...  
عده از نمایندگان - قدری بلندتر . نمی شوم  
وزیر عدلیه - آقایان عادت و سابقه دارند باین که  
اگر لازم باشد گوش آقایان را زحمت بدهم بیگماید  
که ضرورت داشته باشد همه آقایان توجه بهش بفرمایند

آن را بلند میگویم و با صدای رسا عرض میکنم اما چون  
کفین یک لایحه که باید یکپسوی برود ضرورت نداشت  
بلند عرض کنم بعد از آقایان هم مشغول صحبت بودند  
( خنده نمایندگان ) از این جهت بلند عرض نکردم  
۹- شور دوم لایحه انتزاع املاک اتباع خارجه  
ولیس - لایحه راجع بانتزاع اموال غیر منقول از  
اتباع خارجه شور دوم از ماده اول مطرح است  
ماده اول - هر تهریه خارجه مکلف است در طرف  
سهام از تاریخ اجرای این قانون صورت املاک مزروعی  
خود را با تعیین محل و مشخصات آن بدفتر محکم  
بدیانتی که مال غیر منقول در حوزه آن واقع است در  
مقابل رسید تسلیم نموده و در همان موقع نیز قومی کتابت  
مصرف نماید .  
تیرمه - توابع و متعلقات املاک مزروعی از قبیل  
قنوات چندمه سایر باغات مراغ و طراجرین و امثال آن  
در حکم مالک مزروعی است .

ولیس - آقای دینا  
طباطبائی دینا - بنده موافقت و ایسان  
نظرم این است که بعد از جمله املاک مزروعی خود یک  
مصرفی هم نوشته شود چون ممکن است یک نفر باید  
و یک قبایله کهنه یاورد و تقدیم دفتر بدارت بکند و آن  
وقت مشغول اقداماتی موافق این قانون شود در صورتی  
که ملک مال او نیست در تصرف او هم نیست  
وزیر عدلیه - بنده تصور نمیکنم که بدون اضافه  
کردن ملک تصرفی مافی او نباشد مقصود را تأمین

تتو اسامی رؤی دهندگان : آقایان - احتشام زاده - دکتر شیخ - غزالی - دکتر احتشام - امجدی - وکیل  
غزالی - غزالی - میرزا حسینخان افشار - احتشام زاده - مؤید احمدی - سید کاظم ربوی - امیر ابراهیم - ولایی - موف -  
قانی - میرزا محمد حسین نواب - ساکینان - غزالی - محمد ناصر فتاحی - میرزا محمد باقران تربت - حکمت - میرزا علی بابایی  
مصمم طهرانی - دکتر مهناذ آلی خان سیدی - میر سهرابی - مرتضی - بیات مالک - محمد علی - غزالی - غزالی  
سید غزالی - ناصری - دادور - وعبیری - امجدی - حبیبی - میرزا دولتشاهی - امجدی - میرزا دولتشاهی -  
ابوالحسن خان تریچا - طائی خان - کاروانی - وعبان زاده - مصمم سنگ - مولوی - هبل - دکتر آقاجان - ملک آردش  
یاسلی - دشتی - دکتر علمری - محمد تقی خان احمد - لاریانی - میرزا سید احمد بهیانی - قومی - غزالی - سزوری دربیانی  
میرزا سیحان - دکتر اسلامی - ملک زاده آینی - امیر دولتشاهی - حبیبی - طباطبائی دینا - منت - هزار جری - آرتجان باغی  
مقدم - قاضی خان بختیاری

کنیم. معلوم است که ما سبب ازملکی میکنیم که مزروعی باشد و متعلق به آن شخص باشد از حیث مالکیت نمیخواهم بطور قطع عرض کنم برای اینکه البته یک قدری مورد اشکال است....

**کارروایی** - البته البته اشکال دارد. باید خیلی احتیاط کرد **طیباتیانیان** درین - نظرند هم همین است که احتیاط شود

**وزیر عدلیه** - وای بالاخره امروز در دست او است و ممالاتی که شده است با هم او است تا برای این اینجا ذکر کردن با نکرند بقیه بده ضرورت ندارد برای اینکه مسلم گفتگوی آن ملک حال است که این شخص خودش را برای آن میباید و ما این تکلیف را از برای او قائل می شویم حالا عرض می کنم اجازه بفرمایید باینکه آقا خودشان رسالت کسب برون قوان عدلیه را دارند در مسائل قانونی هم حق بدهند بقیه که بر سر ت قبول نکند یک چیزی را بدون مطالعه. الا این

بند فکر میکنم که ما این جایگ تکلیف برای ارباب خارجه معین کردیم بیه آنها میگویم شما باید صورت املاک آنرا بپزید اگر فرض بفرمایید باینکه یک مال یکی از ارباب خارجه بوده است و یک کسی هم تصرف عدوانی کرده است و غضب کرده است اگر شما این جا نوشتید

تصرفی خود این تکلیف دیگر برای ارباب خارجه نمی شود در صورتیکه ما بیخوابیم او مالک باشد که صورت را بدهد و بعد در حال دادنه باید بده معلوم میشود و الا این قضی است که امروز یک خارجی که دارای ملک است و نتواند تکلیف خودش تکلیفی که این قانون معین کرده است عدلیه بکند و لو اینکه بگذارد ظاهراً مالکش را یک کسی دیگر تصرف عدوانی کند....

**کارروایی** - که باین قانون عمل نکند.

**وزیر عدلیه** - بله دیگر اکثر کسک نداشت یک کسی آمد ظاهراً تصرف عدوانی کرد و بعد شاهد آن مدعی را که معین کردید که او باید صورت ملک خودش را بدهد دیدید نیامد و مدت گذشت شما باو می گوید که آقایی بدهم خارجه چرا نیامدید. صورت ندارد از املاک خودتان میگوید املاک در تصرف من بود و آنوقت شما نتیجه نمیرید از پیشنهادان (صحیح است) یعنی

نتیجه کشتا از این پیشنهادان می خواهد برید بقیه بده دست در جیبی موارد وارونه مقصود است پس همان قدر که دلایح مذکور شده است کافی است که آن را مال خودش بداند و ما هم براو یک اجتراس اجتراس دیگری نداشته باشد یعنی آن اجتراس که حق نداشته است آن مال غیر متعلقه داشته باشد همان اجتراس کافی است ولی این پیشنهاد شما ممکن است یک راه فراری اجزای قضی بگذارد که قطع دادها از آن نظرها ندارند (صحیح است)

**رئیس** - پیشنهادی از آقای دشتی رسیده است قرائت میشود:

بند پیشنهاد می کنم که اجرا در جمله از تاریخ اجرای این قانون تغییر نکند بگذاشته شود.

**دشتی** - بنده توضیح زبیدی ندارم وای تصور میکنم این که اینجا نوشته شده است اجرا اعتبار شده است برای اینکه اجرا قانونی ندارد اجرای آن عمل همین شخصی است که صورت املاک خودش را بدهد از این جهت تاریخ اجرا معنی ندارد باید نوشته شود از تاریخ تصویب تا سه ماه مالک باشد این کار را بکند.

**وزیر عدلیه** - بنده تصور می کنم عایدت محترم در وقتی که این پیشنهاد کردند خوب بپزیرد قوانینی که بسیاری از آن قوانین را خودشان مخیر آن بوده اند فرمودند برای اینکه همیشه در آخر قوانین نوشته این قانون از تاریخ بوقع اجرا گذارند می شود یعنی از آن تاریخ بده آن مقرراتی را که قانون معین کرده است باید عمل شود قانون بدهد آنکه تصویب شد و باصلاح آن ترتیب رسمی بعمل آمد باید از آن تاریخ تا یک ماه دیگر مهلتی باشد برای اجرای آن در صورتیکه تاریخ معین باشد آن تاریخ اجرا است و اگر بدهد آخر را ملاحظه بفرمایید نوشته این قانون بکنم بپزیرد تصویب بوقع اجرا گذارند خواهد شد برای اینکه برای مصالح بشود بداند و دولت هم فرستی داشته باشد برای نهی و مسائل اجزای آن و آنوقت شروع اجزای آن بکند.

**رئیس** - پیشنهاد دیگری از آقای کارروایی

رسیده است: بنده پیشنهاد می کنم بجای مزروعی خود را نوشته شود املاک مزروعی که دارد.

**رئیس** - آقای کارروایی

**کارروایی** - عرض کنم بنده عایدت ام این است املاک را که این مردم در دست دارند حق تصرف هم نداشته اند و ملک آنها نیست نهایت این است که نظر باینکه دولت در نظر دارد که باینکه مهربانان یک ارفاقی مجبوز بدارد این قانون را آورده است که تا اندازه حقیقه بدهد آنها که از این فقرات نام شروع خودشان هم بیک بهره هالی واردند اما این عبارت که اینجا میگوید املاک مزروعی خود را اضافه املاک مزروعی به آنها مالکیت آنها را ثابت میکند یک چیزی که نبوده اما قانون میباید و اینانش میگوید بنده پیشنهاد کردم که نوشته شود املاک مزروعی که در تصرف دارند این تصرف اعم است از اینکه تصرف مشروع و قانونی باشد یا تصرف غیر قانونی بخلاف این عبارت حالا اگر چنانچه آقای وزیر محترم میدانند که عرض بنده درست میباشد میباید با نظری که ایشان دارند خیلی خوب و الا ممکن است بنده استرداد کنم

**وزیر عدلیه** - بنده تصور میکنم که خوب بالاخره یک املاکی در دست اشخاصی بوده است و آنها هم اقدامات تصرفات مالکانه هم در دست میگرداند و میبکند دولت ایران از یک غمّه نظر بر این مالکیت اجتراسی دارد و مالکیت آنها را هم صحیح ندانند یعنی میگوید آقا حالا کاری تا امروز شده است ولی ما آمده ایم صورت صحیحی بدهیم باینکه حق نداشته و نمیتوانی مالکیت داشته باشی مذلک طریق حلی برای شما پیدا میکنم که ارفاقی شده باشد در ایصورت آنوقت این قدر در عبارات میوشکافی کردند و صحبت کردن و نویسیم مشرفی اولاً بنده از غمّه نظر اصولی و اساسی موافق نیستم و ضرورتی ندارد که یک چیزی بکنم که از نظر طریقی قانونی نخواهد کرد انسان نباید یک چیزهایی را از غمّه نظر عبارات بگذارد که یک صحبت هالی پیش پاید که وقت تلف بشود و مخصوصاً من این را مضر می دانم و

مخالفت میفرمایم است خوب اگر باشد یک نیمه خارجه امروز یک مالکی راغماً تصرف کرده بود آنوقت باید امروز میباید آن مالک را که مال آن هم نیست جزه صورت یادود بدهد و محکمه آنرا قبول کند تقویم بکند و اعلان بکند و مال دیگری را بفرستد؟ پس بنا بر این بنده باینکه توضیحاتی که در دستور اول جا نگذاشته است اما که املاکی را بیخواهم این دولت مالکیتش را با معلوم کنیم که مالکیتش باصلاح جمع است فقط یک عیب یک نقص دارد که این مالک بنا بر مقررات چون نیمه خارجه امروز او را دارد نمیتواند بملکیت در یادود و اگر این نسبت خارجیش نبود چسبید. این مقصود را بنده این جا گفتم اما قانون که با توضیحاتی که در مجلس داده می شود مخصوصاً توضیحاتی که از طرف نماینده دولت و مخیر کسب برون داده می شود اینها در موقع اجرای قانون ملحوظ خواهد شد.

**کارروایی** - عرض کنم چون باین توضیحات محقق شد که مالک قضی نیستند بنده استرداد می کنم.

**رئیس** - موافقین با ماده اول قیام فرمائید. (اغلب قیام نمودند)

**رئیس** - تصویب شد. ماده دوم قرائت میشود ماده دوم - رئیس محکمه بدایت پس از وصول صورت مذکور در ماده (۱) موقومی را که از طرف اداره مالیه معمل برای تقویم املاک بمحکمه معرفی میشود مأمور خواهد کرد با مقومی که از طرف اداره مالک معین گردیده ملک را تقویم نماید.

**رئیس** - موافقین با ماده دوم قیام فرمائید. (اکثر برخاستند)

**رئیس** - تصویب شد. ماده سوم - ماده سوم - اگر در تعیین قیمت ملک بین مقوم مالیه و مقوم اداره مالک اختلاف نظر باشد مقومین بر تراضی یکدیگر سر مقوم تعیین خواهند نمود و در صورت عدم تراضی رئیس محکمه و مدعی الموم بدایت سر مقوم را معین خواهند کرد - تقویم سر مقوم در مراحل معتبر و قاطع خواهد بود.

رئیس - موافقین با ماده سوم قیام فرمایند  
(غالب نمایندگان قیام نمودند)

رئیس - تصویب شد. ماده چهارم:

ماده چهارم - هر ملک مزروعی که دارنده آن در مدت  
مقرر بتکالیف مذکوره در ساده اول عمل نمود بوسیله  
مقرری که از طرف رئیس محکمه و مدعی العموم معین  
میشود تقویم خواهد شد در اینصورت دارنده ملک حق  
هیچگونه اعتراضی بر تقویمی که بعمل آمده نخواهد داشت  
رئیس - موافقین با ماده چهارم قیام فرمایند  
(اکثر برخواستند)

رئیس - تصویب شد. ماده پنجم قرائت میشود:  
ماده پنجم - پس از آنکه قیمت ملک بطریق مذکور

فوق معین گردید، ملک بزیاده برتری که در اصول  
محاکمات حقوقی برای مزایده مقرر است فروخته  
خواهد شد.

رئیس - موافقین با ماده پنج قیام فرمایند (غالب  
برخواستند) تصویب شد

[ ۱۰ - موقع و دستور جلسه بعد - ختم جلسه ]  
رئیس - چند نفر از آقایان پیشنهاد ختم جلسه را  
کرده اند (صحیح است) بنا بر این اگر مانعی ندارد  
جلسه را ختم کنیم (صحیح است) جلسه آینده در یکشنبه  
پنجم اردی بهشت سه ساعت قبل از ظهر دستور بقیه  
قانون نایبیت.

[ مجلس مفادین ظهر ختم شد ]  
رئیس مجلس شورای ملی - دادگر

## قانون

اجازه واگذاری باغ و قنات دوشان تپه به ملکیت موسسه شیرو خورشید سرخ

ماده واحده - به وزارت مالیه اجازه داده میشود باغ دوشان تپه و قنات دولتی را تاحدی که فعلا برای  
باغ مزبور از آنجا استفاده میشود به ملکیت موسسه شیرو خورشید سرخ واگذار نماید.  
اینقانون که مشتمل بر يك ماده است در جلسه سید یکم فروردین ماه یکهزار و سیصد و ده شمسی تصویب  
مجلس شورای ملی رسید

## قانون

پنج میلیون و دویست و پنجاه هزار تومان اعتبار بابت مخارج تکمیل راه آهن جنوب و کلیه

مصارف مربوطه به راه آهن شمال در سال ۱۳۱۰

ماده واحده - وزارت مالیه مجاز است در سال ۱۳۱۰ مبلغ پنج میلیون و دویست و پنجاه هزار تومان  
بابت مخارج تکمیل راه آهن جنوب و مصارف مربوطه به بندر شاهپور و مخارج بهره برداری راه آهن شمال  
و مخارج تکمیل نقشه برداری راه آهن مزبور از عین آباد بطرف طهران و مخارج کشتی شن کش و مصارف  
کارخانه سمنت سازی و ساختمان راه بین دامغان و بندر جزیرای تهیه ذغال سنگ راه آهن شمال و مخارج اداری  
و حقوق پرسنل اداره مرکزی راه آهن از عایدات انحصار قندو شکر و چای بوزارت طرق و شوارع پرداخت نماید  
تمیین میزان فطری اعتبارات هر یک از اقلام مذکور در فوق بوجوب تصویب هیئت وزراء خواهد بود  
این قانون که مشتمل بر يك ماده است در جلسه سید یکم فروردین ماه یکهزار و سیصد و ده شمسی  
تصویب مجلس شورای ملی رسید

رئیس مجلس شورای ملی - دادگر